

Porównanie tłumaczeń II Machabejska 3:4

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Jednakże pewien Szymon z plemienia Beniamina, ustanowiony zarządcą świątyni, poróżnił się z arcykapłanem w sprawie nadzoru nad miejskim rynkiem.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Tymczasem Szymon z plemienia Beniamina, ustanowiony nadzorcą świątyni, pokłócił się z najwyższym kapłanem o nadzór nad miejskim rynkiem.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	А якийсь Симон з Валгейського племені наставлений на настоятеля храму розійшовся з архиєреєм через непорядок, що в місті,